



2025/1976

26.9.2025

RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2025/1976

af 8. juli 2025

om opsigelse af den frivillige partnerskabsaftale mellem Den Europæiske Union og Republiken Cameroun om retshåndhævelse, god forvaltningspraksis og handel på skovbrugsområdet med træ og træprodukter til Den Europæiske Union (FLEGT)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 207, stk. 4, første afsnit, sammenholdt med artikel 218, stk. 6, andet afsnit, litra a), nr. v),

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen,

under henvisning til godkendelse fra Europa-Parlamentet, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Den 21. maj 2003 vedtog Kommissionen en meddelelse til Rådet og Europa-Parlamentet benævnt »Retshåndhævelse, god forvaltningspraksis og handel på skovbrugsområdet (FLEGT) — Forslag til EU-handlingsplan«, som skulle bidrage til den globale indsats for at bekæmpe ulovlig skovhugst og den dermed forbundne handel. Rådet vedtog sine konklusioner om FLEGT-handlingsplanen (»handlingsplanen«) den 13. oktober 2003 ⁽¹⁾, og Europa-Parlamentet vedtog sin beslutning om handlingsplanen den 11. juli 2005 ⁽²⁾.
- (2) I handlingsplanen var indgåelsen af frivillige partnerskabsaftaler med træproducerende lande centralt for at sikre, at træ og træprodukter, der eksporteres til Unionen, er lovligt fremstillet eller erhvervet.
- (3) I overensstemmelse med Rådets afgørelse 2011/200/EU ⁽³⁾ blev den frivillige partnerskabsaftale mellem Den Europæiske Union og Republiken Cameroun om retshåndhævelse, god forvaltningspraksis og handel på skovbrugsområdet med træ og træprodukter til Den Europæiske Union (FLEGT) (»den frivillige partnerskabsaftale«) undertegnet den 6. oktober 2010.
- (4) I overensstemmelse med Rådets afgørelse 2011/201/EU ⁽⁴⁾ blev den frivillige partnerskabsaftale indgået på Unionens vegne. Efter Republiken Camerouns indgåelse trådte den frivillige partnerskabsaftale i kraft den 1. december 2011 for en periode på syv år, som stiltiende kan forlænges for perioder af samme varighed, medmindre en part meddeler, at den ikke har til hensigt at forlænge aftalen mindst 12 måneder inden udløbet af den igangværende periode.
- (5) Republiken Cameroun har ikke kunnet indfri sine forpligtelser i henhold til den frivillige partnerskabsaftale, nemlig fremskridt med indførelsen af FLEGT-licensordningen, som ved hjælp af en FLEGT-licens skal sikre verifikation og attestering af, at træ og træprodukter, der eksporteres til Unionen, er lovligt fremstillet eller erhvervet. Derfor mener Kommissionen, at den frivillige partnerskabsaftale ikke vil gøre det muligt for træ og træprodukter fra Republiken Cameroun at gøre brug af bestemmelserne i artikel 3 i forordning (EU) nr. 995/2010 ⁽⁵⁾ og fra den 30. december 2025 af artikel 10, stk. 3, sammenholdt med artikel 3, litra b), i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2023/1115 ⁽⁶⁾.

⁽¹⁾ EUT C 268 af 7.11.2003, s. 1.

⁽²⁾ EUT C 157 E af 6.7.2006, s. 482.

⁽³⁾ Rådets afgørelse 2011/200/EU af 27. september 2010 om undertegnelse af en frivillig partnerskabsaftale mellem Den Europæiske Union og Republiken Cameroun om retshåndhævelse, god forvaltningspraksis og handel på skovbrugsområdet med træ og træprodukter til Den Europæiske Union (FLEGT) (EUT L 92 af 6.4.2011, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/200/oj>).

⁽⁴⁾ Rådets afgørelse 2011/201/EU af 28. februar 2011 om indgåelse af en frivillig partnerskabsaftale mellem Den Europæiske Union og Republiken Cameroun om retshåndhævelse, god forvaltningspraksis og handel på skovbrugsområdet med træ og træprodukter til Den Europæiske Union (FLEGT) (EUT L 92 af 6.4.2011, s. 3, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2011/201/oj>).

⁽⁵⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 995/2010 af 20. oktober 2010 om fastsættelse af krav til virksomheder, der bringer træ og træprodukter i omsætning (EUT L 295 af 12.11.2010, s. 23, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2010/995/oj>).

⁽⁶⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2023/1115 af 31. maj 2023 om tilgængeliggørelse på EU-markedet og eksport fra Unionen af visse råvarer og produkter, der er forbundet med skovrydning og skovforringelse, og om ophævelse af forordning (EU) nr. 995/2010 (EUT L 150 af 9.6.2023, s. 206, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1115/oj>).

- (6) Den frivillige partnerskabsaftale bør derfor ophøre med at være gældende. Den bør enten ikke forlænges efter den 30. november 2025 eller bør opsiges hurtigst muligt derefter.
- (7) I henhold til artikel 27 i den frivillige partnerskabsaftale ville en ikkeforlængelse af den frivillige partnerskabsaftale have været mulig fra og med den 1. december 2025, hvis en af parterne havde meddelt afgørelsen om ikke at forlænge den inden den 1. december 2024. Grundet tidsbegrænsninger kan Unionen ikke længere benytte sig af muligheden for at meddele, at aftalen ikke forlænges efter den 30. november 2025, i henhold til artikel 27 i den frivillige partnerskabsaftale.
- (8) I henhold til artikel 28 i den frivillige partnerskabsaftale kan den ene eller den anden part opsiges aftalen ved at meddele dette til den anden part. I så fald vil den frivillige partnerskabsaftale ophøre med at være gældende 12 måneder efter datoen for en sådan meddelelse.
- (9) I henhold til artikel 54, litra b), i Wienerkonventionen om traktatretten kan internationale aftalers ophør ske når som helst med samtykke fra alle deltagerne. Den frivillige partnerskabsaftale kan således opsiges i henhold til nævnte bestemmelse ved indgåelse af en fælles erklæring mellem Unionen og Republikken Cameroun, hvori begge parter er enige om at opsiges den frivillige partnerskabsaftale den 30. november 2025. I så fald vil aftalen ikke længere være i kraft fra den 1. december 2025.
- (10) Opsigelsen af den frivillige partnerskabsaftale i henhold til en af ovennævnte bestemmelser bør godkendes på Unionens vegne —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Opsigelsen af den frivillige partnerskabsaftale mellem Den Europæiske Union og Republikken Cameroun om retshåndhævelse, god forvaltningspraksis og handel på skovbrugsområdet med træ og træprodukter til Den Europæiske Union (FLEGT) (»den frivillige partnerskabsaftale«), som trådte i kraft den 1. december 2011, godkendes herved på Unionens vegne. Den frivillige partnerskabsaftale ophører med at være gældende senest 12 måneder efter datoen for meddelelsen til Republikken Cameroun.

Artikel 2

Den Europæiske Unions og Republikken Camerouns fælles erklæring om i 2025 ikke at forlænge den frivillige partnerskabsaftale godkendes herved på Unionens vegne. Teksten til den fælles erklæring findes i bilaget.

Artikel 3

Denne afgørelse træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Udfærdiget i Bruxelles, den 8. juli 2025.

På Rådets vegne

S. LOSE

Formand

BILAG

Den Europæiske Unions og Republikken Camerouns fælles erklæring om i 2025 ikke at forlænge den frivillige partnerskabsaftale om retshåndhævelse, god forvaltningspraksis og handel på skovbrugsområdet med træ og træprodukter til Den Europæiske Union (FLEGT)

I anerkendelse af, at Den Europæiske Union har meddelt, at den har til hensigt at opsig den frivillige partnerskabsaftale om retshåndhævelse, god forvaltningspraksis og handel på skovbrugsområdet med træ og træprodukter til Den Europæiske Union (FLEGT) («den frivillige partnerskabsaftale»), er begge parter hermed enige om i overensstemmelse med artikel 54, litra b), i Wienerkonventionen om traktatretten at opsig den frivillige partnerskabsaftale den 30. november 2025. Den frivillige partnerskabsaftale forlænges derfor ikke ud over den 30. november 2025 og vil ikke længere være i kraft fra den 1. december 2025.

Denne fælles erklæring er bindende for parterne og træder i kraft, når hver part har underrettet den anden part om afslutningen af dens respektive nationale procedurer, der er nødvendige med henblik herpå, og senest den 30. november 2025.

Denne fælles erklæring er udfærdiget i to eksemplarer på bulgarsk, dansk, engelsk, estisk, finsk, fransk, græsk, irsk, italiensk, kroatisk, lettisk, litauisk, maltesisk, nederlandsk, polsk, portugisisk, rumænsk, slovakisk, slovensk, spansk, svensk, tjekkisk, tysk og ungarsk, idet hver af disse tekster har samme gyldighed.

Udfærdiget i ..., den ...

For Republikken Camerouns regering

For Den Europæiske Union
